



## Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal Központ

Növény- és Talajvédelmi Igazgatóság  
✉ 1118 Budapest, Budaörsi út 141-145.  
☎ 1/309-1000; Fax: 1/246-2942

**ELŐADÓ:** Csaba Eszter  
**HATÁROZATSZÁM:** 02.5/1129/2/2010  
**OLDALAK SZÁMA:** 2

**TÁRGY:** **Teppeki rovarölő permetezőszer**  
forgalomba hozatali és felhasználási  
engedélyének módosítása

**MELLÉKLET:** *Forgalomba hozatali és  
felhasználási engedélyokirat*

---

A Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal Központ mint elsőfokú élelmiszerlánc-felügyeleti szerv (a továbbiakban: Engedélyező hatóság), a **ISK Biosciences Europe S.A.** Tour IT, Avenue Louise 480, Bte 12, 150 Brussels, Belgium ügyfélnek a **Teppeki rovarölő permetezőszer** forgalomba hozatali és felhasználási engedélyének módosítása tárgyában indult hatósági eljárásban meghozta az alábbi

### **h a t á r o z a t o t:**

Az Engedélyező hatóság a **Teppeki rovarölő permetezőszer** forgalomba hozatali és felhasználási engedélyének megadásáról szóló **02.5/1174/4/2007 MGSZHK** számú határozatot (továbbiakban engedély) az egyéb rendelkezések változatlanul hagyása mellett az alábbiak szerint módosítja, egyúttal a **Teppeki rovarölő permetezőszer** forgalomba hozatali és felhasználási engedélyét a módosításokkal egységes szerkezetben a jelen határozat mellékletét képező „FORGALOMBA HOZATALI ÉS FELHASZNÁLÁSI ENGEDÉLYOKIRAT” –ban előírtak szerint adja ki.

1, Az engedély 1. pontja módosul,

***. A növényvédő szer engedélyokirat azonosítási adatai:***

- |  |  |
|--|--|
| <b>1.1. engedélyokirat száma:</b>                        | <b>02.5/1174/4/2007 MGSZHK</b>   |
| <b>1.2. növényvédő szer neve:</b>                        | <b>Teppeki</b>   |
| <b>1.3. engedélyokirat érvényessége:</b>                 | <b>2013. április 30.</b>   |
| <b>1.4. engedélyokirat tulajdonosa:</b>                  | <b>ISK Biosciences Europe S.A.</b><br>Tour IT, Avenue Louise 480, Bte 12, 150<br>Brussels, Belgium |
| <b>1.5. engedélyokirat tulajdonos hazai képviselője:</b> | <b>Dr. Tarjányi József</b><br>(1125 Budapest, Nógrádi u. 13/6)                                     |

2, , Az engedély 7. pontja módosul,

***7. A növényvédő szer eltarthatósága:***

Eredeti zárt csomagolásban, száraz, hűvös helyen, szabályos növényvédő szer raktárban **3 év**.

3, Az engedély a készítmény kiserelésére és a címkézésére vonatkozó adatokat tartalmazó **6**.

**ponttal egészül ki.**

**6. A növényvédő szer kiszemelése, csomagolása:**

6.1. a kiszemelés tömege: 1,5 g, 15 g, 100 g, 1400 g, 500 g, 2000 g

6.2. a csomagolóanyag anyaga: aroma záró, társított tasak, (belül műanyag, alumínium, kívül kasírozott papír) (1,5g, 15g )

PE műanyag flakon (100-2000g)

Az ügyfél köteles a forgalomban lévő tételek csomagolóeszközén, a megváltozott feltételeket az elfogadott címketerv szerint elkészített címkével (vagy kiegészítő címkével ellátni) legkésőbb **2010. szeptember 1.-ig.**

Az engedély módosítás eljárási díja 250.000 Ft, amelyet az ügyfél megfizetett.

Jelen határozat ellen közigazgatási úton további jogorvoslatnak helye nincs.

A határozat felülvizsgálata jogszabálysértésre hivatkozással kérhető a **Fővárosi Bíróságtól** a határozatot hozó **Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal Központ** elleni kereset indításával.

A keresetlevelet (3 példányban) a Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal Központnál, a felülvizsgálni kért határozat közlésétől számított harminc napon belül, kell benyújtani, vagy ajánlott küldeményként kell postára adni.

## INDOKOLÁS

*Az engedélyokirat Indokolás része nem nyilvános!*

**Budapest, 2010. április 7.**

**Lukács László elnöknevében és megbízásából:**

**Tóthné Lippai Edit**  
igazgató  
P.H.

Kapja:

1. Ügyfél hazai képviselője
2. Irattár

(86/2010.)



Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal Központ  
Növény-és Talajvédelmi Igazgatóság  
☒ 1118 Budapest, Budaörsi út 141-145.  
☎ 1/309-1000; Fax: 1/246-2942

## FORGALOMBA HOZATALI ÉS FELHASZNÁLÁSI ENGEDÉLYOKIRAT

### 1. A növényvédő szer engedélyokirat azonosítási adatai:

- 1.1. engedélyokirat száma: 02.5/1174/4/2007 MGSZHK  
1.2. növényvédő szer neve: Teppeki  
1.3. engedélyokirat érvényessége: 2013. április 30.  
1.4. engedélyokirat tulajdonosa: ISK Biosciences Europe S.A.  
Tour IT, Avenue Louise 480, Bte 12, 150  
Brussels, Belgium  
1.5. engedélyokirat tulajdonos hazai képviselője: Dr. Tarjányi József  
(1125 Budapest, Nógrádi u. 13/6)

### 2. A növényvédő szer adatai:

- 2.1. növényvédő szer gyártója: Ishihara Sangio Kaisha Ltd., Japán  
(3-15 Edobori, 1-Chome, Nishi-ku, Osaka 550-002, Japán)  
2.1.1. hatóanyag gyártója: Ishihara Sangio Kaisha Ltd., Japán  
(3-15 Edobori, 1-Chome, Nishi-ku, Osaka 550-002, Japán)  
2.2. növényvédő szer rendeltetése: rovarölő szer  
2.3. növényvédő szer formulációja: vízben diszpergálható granulátum (WG)  
2.4. növényvédő szer összetétele:

- 2.4.1. hatóanyag ISO név **flonikamid**  
CAS szám **158062-67-0**  
IUPAC név *N-cianometil-4-(trifluormetil) nikotinamid*  
tisztá hatóanyag részaránya **500g/kg**  
technikai hatóanyag specifikációja ISK AII dokumentáció

### 3. Az előírt minőségi követelmények:

- 3.1. hatóanyag tartalom  
3.1.1 **flonikamid** **50,0 ± 2,5 % (m/m)**  
3.2. Fizikai-kémiai tulajdonságok: 0 meg kell felelnie a **WG** formuláció „FAO” követelményeinek

## 4. A növényvédő szer felhasználására vonatkozó előírások:

kultúra	károsító	kijuttatáshoz szükséges	
		szer (kg/ha)	víz (l/ha)
		mennyisége	
kalászosok (búza, árpa, rozs, zab, tritikálé)	levéltetvek	0,14	300
burgonya	levéltetvek	0,16	300-400
almatermésűek (alma, körte, birs, naspolya)	levéltetvek	0,14	800-1000
őszi- és kajszi-barack	levéltetvek	0,14	800-1000
paprika (szabadföldi és hajtattott)	levéltetvek	0,12-0,14	500
dohány	levéltetvek	0,14	500-600
dísznövények (szabadföldi és hajtattott)	levéltetvek	0,16	1000

## A felhasználásra vonatkozó további betartandó előírások

kultúra	kezelések <u>maximális</u> száma	két kezelés közt eltelt minimális időtartam (nap)	az utolsó kezelés időpontja (fenológiához viszonyítva)
kalászosok (búza, árpa, rozs, zab, tritikálé)	1	-	szemképződés
burgonya	2	14	bogvófejlődés
almatermésűek (alma, körte, birs, naspolya)	2	14	50 %-os gyümölcsnagyság
őszi-és kajszi-barack	2	14	50 %-os gyümölcsnagyság
paprika (szabadföldi és hajtattott)	2 3	14	bogvófejlődés
dohány	2	14	virágbimbók megjelenése
dísznövények (szabadföldi és hajtattott)	2 3	14	nincs korlátozva

## Előírt növényvédelmi technológia:

A védekezéseket almatermésűekben, őszi- és kajszi-barackban levéltetvek ellen, sárgatálás megfigyelés alapján, az első egyedek betelepülésekor, a tömeges felszaporodás előtt kell elvégezni. A készítmény hosszú hatástartammal rendelkezik, ezért a permetezést az esetleges újabb betelepülésre célszerű megismételni. Erőteljes viaszos bevonattal rendelkező levéltetvek (pl. hamvas őszi-barack-levéltetű) esetében a hatás fokozása céljából javasolt könnyű nyári

olajkészítménnyel kombinációban kijuttatni a készítményt. Szabadföldi és hajtattott paprikában, valamint dísznövény kultúrákban a védekezéseket az első kolóniák megjelenésekor kell elkezdni, és szükség szerint 1-2 alkalommal megismételni. Dísznövényfajokon előzetes fitotoxicitási vizsgálat elvégzése célszerű. Kalászosokban, burgonyában valamint dohányban a védekezést az első levéltetű telepek (kolóniák) megjelenésekor javasolt a védekezéseket megkezdeni. A burgonyában és a dohányban legfeljebb két alkalommal, 14 napos permetezési fordulóval lehet egy tenyészidőszakon belül kijuttatni a készítményt.

**Légi kijuttatás** : nem engedélyezett

**5. A növényvédő szer emberre, állatra, környezetre való veszélyessége és a biztonságos felhasználásának előírásai:**

**5.1. veszélyjelek, osztályozás, R-, S-, és különleges S-mondatok:**

<b>A készítmény p.o. LD<sub>50</sub> értéke (patkányon):</b>	<b>&gt; 2000 mg/kg.</b>
<b>Vízi szervezetekre való veszélyesség:</b>	<b>nem jelölésköteles</b>
<b>Méhekre való veszélyesség:</b>	<b>nem jelölésköteles</b>
<b>Tűzveszélyességi besorolás:</b>	<b>nem jelölésköteles</b>

**R-mondatok:-**

**S-mondatok:**

<b>S 2</b>	Gyermekek kezébe nem kerülhet
<b>S 13</b>	Élelmiszertől, italtól és takarmánytól távol tartandó
<b>S 20/21</b>	A használat közben enni, inni és dohányozni nem szabad
<b>S 36/37/39</b>	Megfelelő védőruházatot, védőkesztyűt és szem-/arcvédőt kell viselni

**különleges S-mondatok:**

<b>SP 1</b>	A növényvédő szerrel vagy annak csomagolóeszközével ne szennyezze a vizeket!
<b>SPo 2</b>	Használat után minden védőruházatot ki kell mosni!
<b>SPe 2</b>	A talajvíz védelme érdekében nem alkalmazható különösen érzékeny felszín alatti vízvédelmi területen, drénezett talajokon!
<b>SPe 3</b>	A vízi szervezetek és a nem cél-növények védelme érdekében a felszíni vizektől és a nem mezőgazdasági földterülettől 5 m távolságban tartson meg egy nem permetezett biztonsági övezetet!

**5.2. várakozási idők:**

**5.2.1. Munkaegészségügyi várakozási idő: 0 nap**

**5.2.2. Élelmezés-egészségügyi várakozási idő:**

kultúra	várakozási idő (nap)
<i>kalászosok</i>	<b>28 nap</b>
<i>burgonya</i>	<b>14 nap</b>
<i>almatermésűek</i>	<b>21 nap</b>
<i>őszi- és kajszibarack</i>	<b>14 nap</b>
<i>paprika</i> (szabadföldi és hajtattott)	<b>5 nap</b>
<i>dohány</i>	<b>rendeltetés szerinti felhasználás esetén nincs korlátozás</b>

### 5.3. munkaegészségügyi óvórendszabályok

#### 5.3.1. egyéni védőfelszerelés

5.3.1.1. előkészítőknak védőruha, védőkalap, védőkesztyű, védőszemüveg, vagy permetező arcvédő, védőlábbeli..

5.3.1.2. kijuttatóknak védőruha, védőkalap, védőkesztyű, védőszemüveg, vagy permetező arcvédő, védőlábbeli..

Mérgezéskor, allergiás megbetegedés esetén, vagy annak gyanújakor a munkát azonnal félbe kell szakítani, majd helyszíni elsősegélynyújtás után orvosi, intézeti ellátást kell biztosítani.

5.3.2. elsősegélynyújtás, terápia: tüneti-megfigyelő kezelés

5.3.3. ellenanyag: specifikus antidótuma nincs

### 5.4. egyéb környezetvédelmi előírások:

#### 6. A növényvédő szer kiszерelése, csomagolása:

6.1. a kisherelés tömege: 1,5 g, 15 g, 100 g, 1400 g, 500 g, 2000 g

6.2. a csomagolószer anyaga: aroma záró, társított tasak, (belül műanyag, alumínium, kívül kasírozott papír) (1,5g, 15g )

PE műanyag flakon (100-2000g)

#### 7. A növényvédő szer eltarthatósága:

Eredeti zárt csomagolásban, száraz, hűvös helyen, szabályos növényvédő szer raktárban **3 év**.

### 8. Forgalmazási kategória

**III.**

Budapest, 2010. április 7.

Lukács László elnöknevében és megbízásából:

**Tóthné Lippai Edit**  
Igazgató

*P.H.*